

# Preise 2004

(gültig ab 01.10.2004)

**Zappis Veranstaltungstechnik  
Frank Raudies  
Dingelstädter Str. 49d  
13053 Berlin**

**030 / 95993115**

**0179 / 6999725**

[info@audio-simultan.de](mailto:info@audio-simultan.de)

[www.audio-simultan.de](http://www.audio-simultan.de)

## Konferenztechnik

### Diskussionsanlagen

Tischsprechstelle mit Lautsprecher	11,00 €
Tischsprechstelle mit Lautsprecher Kanalwähler Simultan	13,00 €
Tischsprechstelle mit Lautsprecher Abstimmasten und ID-Kartenleser und Kanalwähler Simultan	18,00 €
Vorsitzendensprechstelle mit Lautsprecher Abstimmasten und ID-Kartenleser und Kanalwähler Simultan	27,00 €
Basisstromversorgung CCU	51,00 €
Mikrofonmanagement (Computer und Software)	

### Mitschnitt

Tape-Deck einfach, Autoreverse	9,00 €
Tape-Deck doppel, 2 x Aufnahme, Autoreverse	18,00 €
Tonband 9,5 / 4 / 2 (cm/s)	23,00 €
Studiotonband 38 / 19 (cm/s)	27,00 €
DAT-Recorder	23,00 €
CD-Recorder	23,00 €
MD-Recorder	18,00 €
Stenorette Grundig	23,00 €

### Simultandolmetschertechnik

Dolmetscherzentrale-Zentrale 14-Kanal	a.A.
Dolmetscherpult 14-Kanal mit LCD-Display	a.A.
Dolmetscher Management (Computer)	a.A.
Infrarot-Steuersender 2/4/8/12/16-Kanal	a.A.
Infrarot-Strahler 15/25 W	a.A.
Infrarotempfänger / Kopfhörer 7/12/17	a.A.

## Führungsanlagen

Führungsanlage beyerdynamic 1-Kanal, bis 3 Kanäle erweiterbar inkl. 10 Empfänger 3-Kanal im Ladekoffer	158,00 €
Führungsempfänger beyerdynamic 3-Kanal inkl. Ohrhörer / Ladekoffer	7,00 €
Führungssender beyerdynamic 1-Kanal inkl. Ladekoffer	90,00 €

## Konferenz-Zubehör

Laserpointer	9,00 €
Flip-Chart DIN A1 inkl. 10 Blatt Papier	14,00 €
Pinwand 125 x 150 cm	18,00 €
Timer Redezeit-Begrenzung	27,00 €

## Projektionstechnik

### Overhead-Projektoren

Durchlicht-Tischgerät 250 W Halogen	27,00 €
Durchlicht-Tischgerät 400 W Halogen	32,00 €
Durchlicht-Tischgerät 575 W Xenon	63,00 €
Durchlicht-Tischgerät <b>mit Kissenentzerrung</b> 575 W Xenon	68,00 €

**Dia-Projektoren und Zubehör**

Kodak-Karussell 250 W / 300 W inkl.Objektiv 70 - 100 mm und FB	59,00 €
Objektiv 25 / 45 / 60 mm	18,00 €
Objektiv 80 / 90 / 110 mm	18,00 €
Objektiv-Zoom 70 - 110 mm / 110 - 200mm / 200 - 300 mm	14,00 €
Karussell-Magazin extra	1,50 €
Infrarot-Fernbedienung	14,00 €
Kabel-Fernbedienung, 4m	3,00 €
Kabel-Fernbedienung, 10m	5,00 €
Kabel-Fernbedienung, 25m	8,00 €
Projektionstisch höhenverstellbar	9,00 €

**Großbildprojektoren Video/Daten**

LCD-Projektor Video/Daten 1000 Ansi-Lumen/ XGA/S-XGA	135,00 €
LCD-Projektor Video/Daten 1400 Ansi-Lumen / XGA/S-XGA	162,00 €
DLP-Projektor Video/Daten 1800 Ansi-Lumen / XGA/S-XGA	198,00 €
LCD-Projektor Video/Daten 2200 Ansi-Lumen / XGA/U-XGA	216,00 €
LCD-Projektor Video/Daten 3000 Ansi-Lumen XGA	360,00 €
DLP-Projektor Video/Daten 5000 Ansi-Lumen / XGA / S-XGA	1.287,00 €

**Video/Daten-Monitore**

70 cm-Videomonitor Pal/Secam/NTSC inkl. Ton	45,00 €
52 cm-Videomonitor Pal/Secam/NTSC	23,00 €
PC-Monitor 17" XGA	45,00 €
LCD-TFT Flachbildschirm 15" XGA	41,00 €
Plasma-Bildschirm 40" Video 4:3 VGA	270,00 €
Plasma-Bildschirm 50" Video 16:9 XGA	387,00 €
Plasma Bildschirm 61" Video 16:9 XGA	765,00 €

**Videokameras**

VHS-C-Camcorder	36,00 €
Digital Camcorder Sony VX-1000 DVC-Aufzeichnung	90,00 €

**Leinwände**

Rahmenleinwand Aufpro/Video	2,40 x 1,80m	80,00 €
Rahmenleinwand Rückpro/Video	2,40 x 1,80m	110,00 €
Rahmenleinwand Aufpro/Dia	2,50 x 2,50m	65,00 €
Rahmenleinwand Aufpro	3,00 x 2,00m	110,00 €
Rahmenleinwand Rückpro	3,00 x 2,00m	145,00 €
Rahmenleinwand Aufpro/Video	4,00 x 3,00m	135,00 €
Rahmenleinwand Rückpro/Video	4,00 x 3,00m	190,00 €

**Videoplayer / Recorder**

VHS-Player Pal/Secam/NTSC, Autorepeat	36,00 €
VHS-Recorder / Player Pal/ Consumer	23,00 €
S-VHS Player	36,00 €
S-VHS Recorder	36,00 €
DVD Player	36,00 €
Betacam SP UVW 1200	155,00 €
Betacam SP UVW 1800	200,00 €
Photo-CD / CDI-Player	36,00 €

**Videozubehör**

Down-Converter VGA-Video	90,00 €
XGA-Verteiler 1 auf 6	36,00 €
Video-Verteiler	18,00 €
Video-Verstärker	45,00 €
Videokreuzschiene 32 auf 6	90,00 €
Videokreuzschiene 8 auf 2	45,00 €

# Tontechnik

## Mikrofone / Drahtlos

Shure 2-Kanal Diversity UHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	135,00 €
Beyerdynamic 1-Kanal Diversity UHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	65,00 €
Sennheiser 1-Kanal Diversity UHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	65,00 €
Sennheiser 6-Kanal Diversity VHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	270,00 €
Sennheiser 3-Kanal Diversity VHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	135,00 €
Beyerdynamic 1-Kanal Diversity VHF Handsender oder Umhänger oder Ansteckmikrofon	35,00 €

## Mikrofone / drahtgebunden

Dynamische Mikrofone Sennheiser / beyerdynamic / AKG / Shure	5,00 €
Kondensator Mikrofone Sennheiser / beyerdynamic / AKG / Neumann	9,00 €
Mikrofonstativ K&M	2,50 €

## Tischsprechstelle

Sprechstelle mit Lautsprecher, Taste und Leuchtring	11,00 €
Vorsitzenden-Sprechstelle mit Lautsprecher, Taste, Leuchtring und Vorgong	13,00 €

## Aufzeichnungs-und Wiedergabegeräte

Studiobandmaschinen 2,4 / 9 / 19 / 38 cm/s	27,00 €
Tape-Deck prof. Tascam einfach	18,00 €
Tape-Deck Consumer einfach	9,00 €
Doppel-Tape-Deck Consumer 2xAufnahme	18,00 €
CD-Player prof. Tascam	20,00 €

CD Player Consumer	9,00 €
CD Recorder	23,00 €
Dat-Recorder prof. Tascam	27,00 €
Dat-Recorder Consumer	23,00 €
MD-Recorder Consumer	18,00 €
Stenorette	23,00 €
CD-I-Player / Photo CD	36,00 €
Plattenspieler, prof	18,00 €

### Mischpulte

Digitalmischpult Yamaha 01V	54,00 €
8-Kanal Yamaha	23,00 €
12-Kanal Yamaha	27,00 €
16-Kanal Yamaha	32,00 €
24-Kanal Yamaha	72,00 €
32-Kanal Yamaha	110,00 €
40-Kanal Yamaha	165,00 €
Tonpegelverteiler 1-6 Shure FP 16 A	27,00 €

### Lautsprecher Meyer-Sound-Prozessor-System Aktiv

1 PA-Lautsprecher UPA - 1P 250 Watt	36,00 €
1 PA-Lautsprecher UPM - 1P 125 Watt	20,00 €
1 Bass-Lautsprecher USW - 1P 400 Watt	29,00 €
1 Monitor-Lautsprecher UM - 1P 250 Watt	36,00 €

**Lautsprecher Meyer-Sound-Prozessor-System Passiv**

1 PA-Lautsprecher UPA 250 Watt	23,00 €
1 PA-Lautsprecher UPM 125 Watt	16,00 €
1 Bass-Lautsprecher USW 400 Watt	15,00 €
1 Monitor-Lautsprecher UM 250 Watt	23,00 €
1 Verstärker/Controller für 2 UPA o. 8 UPM o. 2 USW o. 2 UM	27,00 €

**Lautsprecher Passiv / Aktiv**

Bose Komplett-Set 802 2x Lautsprecher Bose 802 auf Stativ + 1x Stereo-Einstufe/Controller Bose	68,00 €
Lautsprecher Passiv 50W S55 Yamaha	9,00 €
Lautsprecher Passiv 25W S15 Yamaha	9,00 €
Lautsprecher Aktiv 100W Bose Compact 7 / Akku & Netzbetrieb	27,00 €
Lautsprecher Aktiv 60W Yamaha MS 60	23,00 €
Lautsprecher Aktiv 20W Yamaha MS 202	14,00 €
Lautsprecher Aktiv 10W Yamaha MS 101	9,00 €

**Lautsprecher Stative**

Lautsprecherstativ, einfach	5,00 €
Lautsprecherstativ, Kurbel	14,00 €
Schwenk/Neige Halter	3,00 €

**Verstärker**

Daub 2x 480 Watt	18,00 €
Dynacord PAA 1200 2x 600W	23,00 €
Yamaha P 4500 2x 620W	23,00 €
Meg 100W / 100V	9,00 €

Alle Preise verstehen sich pro Miettag und zuzüglich der zum Zeitpunkt des jeweiligen Vertragsabschlusses gültigen Umsatzsteuer. Unsere "Allgemeinen Geschäftsbedingungen" sind Bestandteil dieser Preisliste und sind dieser Anlage beigelegt.

**Mischverstärker**

Philips 120W / 100V	23,00 €
Philips 60W / 100V	18,00 €
Philips 30W / 100V	14,00 €
MEG 100W / 100V	14,00 €

**Equalizer / Filter**

Yamaha Q 1131 Terz, grafisch	9,00 €
Yamaha Q 1031 Terz, grafisch	9,00 €
Yamaha Digital EQ YDG 2030	14,00 €
Yamaha Digital EQ YDP 2006	14,00 €

**Audiozubehör**

DI-Box, aktiv	5,00 €
DI-Box, passiv	2,50 €
Splittbox 1-3	5,00 €

**Sonstiges**

Verteiler Starkstrom 63A / CEE	27,00 €
Verteiler Starkstrom 32A / CEE	18,00 €
Verteiler Starkstrom 16A / CEE	14,00 €

**Interkom**

Handsprechfunkgeräte	20,00 €
----------------------	---------

**Bühne**

Bühnenpodeste 2x1m Büttec	25,00 €
Bühnenpodeste 1x1m Büttec	15,00 €

## Personal

AV-Techniker <b>Bedienung</b>	pro Stunde	35,00 €
AV-Techniker Transport Auf - und Abbau	pro Stunde	28,00 €

## Transport

innerhalb Berlin 1 Strecke Anlieferung oder Abholung pauschal		50,00 €
außerhalb PKW	pro km	0,50 €
Transporter	pro km	0,80 €
LKW	pro km	1,00 €

## Rabatte / Mehrtagesmieten

ab 2 Tage	15%
ab 3 Tage	20%
ab 4 Tage	25%
ab 5 Tage	30%
ab 6 Tage	35%
ab 7 Tage	40%
längere Mietzeiträume	a.A.

**Bitte holen sie sich für Projekte Komplettangebote bei uns ein !  
Wir beraten Sie gerne !**

## ALLGEMEINE BEDINGUNG FÜR DIE VERMIETUNG VON VERANSTALTUNGSTECHNIK ZAPPI'S VERANSTALTUNGSTECHNIK (STAND 01.10.2004)

### 1. Allgemeines

Die nachstehenden **Allgemeinen Bedingungen** gelten für sämtliche Einzelverträge über die Vermietung von:

- Konferenzsystemen
- Diskussionsanlagen
- Mobilen Dolmetscheranlagen
- Ton- und Beschallungstechnik
- Projektions- und Videotechnik
- Veranstaltungstechnik

Der Mieter erkennt sie für den vorliegenden Einzelmietvertrag und auch für alle zukünftigen Geschäfte als für ihn verbindlich an. Jede abweichende Vereinbarung bedarf einer schriftlichen Bestätigung durch den Vermieter. Der Mieter verzichtet auf die Geltendmachung eigener Geschäftsbedingungen. Diese werden auch nicht durch das Schweigen des Vermieters oder durch seine Leistung Vertragsinhalt.

### 2. Vertragsgegenstand

Aufgrund dieses Vertrages überläßt der Vermieter dem Mieter die in den Einzelverträgen aufgeführten Produkte und Leistungen zur entgeltlichen Nutzung. Das Angebot des Vermieters auf Abschluß eines Einzelvertrages erfolgt freibleibend. Der Einzelmietvertrag kommt durch die Auftragsbestätigung zustande.

### 3. Aufstellung, Übergabe

Der Mieter hat dafür zu sorgen, daß Räumlichkeiten, Raumausstattung und Versorgungseinrichtung entsprechend der Absprache mit dem Vermieter rechtzeitig vor der Installation der Anlage zur Verfügung stehen. Die hierfür erforderlichen Kosten trägt der Mieter. Der Antransport und der Anschluß der Anlage in den Räumen des Mieters und die betriebsfertige Einrichtung der Anlage ist - soweit nicht andere Vereinbarungen getroffen sind - Sache des Vermieters. Die hierfür anfallenden Kosten trägt der Mieter. Ein etwaiger Mehraufwand, z.B. infolge von Zusatzleistungen, Leistungsschwernissen, Arbeiten an Sonn- und Feiertagen sowie Nacht- und Mehrarbeit gehen zu Lasten des Mieters. Wird der Vermieter an der rechtzeitigen Anlieferung und Installation der Anlage gehindert, ohne daß ihm Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit zur Last fällt, so werden die Vertragsparteien von ihren vertraglichen Verpflichtungen frei.

### 4. Mietzeit

Das jeweilige Einzelmietverhältnis beginnt am Tage der betriebsfertigen Übergabe und endet zum Zeitpunkt der vertraglich vereinbarten Rückgabe der Geräte bzw. Anlagen

### 5. Mietpreis

Der Mieter zahlt den im Einzelmietvertrag festgelegten Mietpreis - soweit vom Vermieter nicht anders angegeben - innerhalb von 14 Tagen ab Rechnungsdatum ohne Abzug. Bei Zahlungsverzug des Mieters ist der Vermieter berechtigt, Zinsen in Höhe von 3% über dem jeweiligen Diskontsatz der Deutschen Bundesbank zu berechnen. Der Mieter kann ein Zurückbehaltungsrecht nur geltend machen, soweit es auf Ansprüchen aus demselben Mietvertrag beruht. Zu einer Aufrechnung gegen Ansprüche des Vermieters ist er nur berechtigt, wenn der Vermieter Gegenforderungen des Mieters anerkannt hat oder diese rechtskräftig festgestellt worden sind.

### 6. Rücktritt vom Mietvertrag

Tritt der Mieter vor Gebrauchüberlassung des Vertragsgegenstandes vom Vertrag zurück, so hat er bei:

- Rücktritt bis zu 14 Tagen vor Konferenzbeginn 20%
- Rücktritt bis zu einem späteren Zeitpunkt 50%

des Mietpreises zuzüglich MwSt. zu entrichten. Entstandene Kosten für Fremdleistungen (z.B. Transportkosten, Gerätezumietung u.s.w.) sind zusätzlich zu erstatten. Ein Rücktritt des Mieters vom Vertrag ist nur bei unverschuldeter Verhinderung möglich.

### 7. Eigentum- und Besitzverhältnisse

Die vermietete Anlage bleibt Eigentum des Vermieters. Der Mieter darf die Anlage oder Teile davon ohne vorherige Zustimmung des Vermieters nicht an einen anderen als den im Einzelmietvertrag genannten Standort verbringen.

### 8. Benutzung durch Dritte

Der Mieter ist berechtigt, im Rahmen seines Geschäftsbetriebes die Mietgegenstände geeigneten Dritten zur ordnungsgemäßen Nutzung zu überlassen. Die Überlassung wird dokumentiert durch ein vom Mieter und Dritten gemeinsam unterzeichnetes Übergabeprotokoll.

Bei Rückgabe erfolgt eine Bestandsaufnahme.

### 9. Empfängerausgabe

Die Ausgabe der Empfänger mit Kopfhörern ist Aufgabe des Mieters. Er hat die hierfür erforderlichen Hilfskräfte zu stellen. Auf Anfrage übernimmt der Vermieter in Ausnahmefällen die Ausgabe der Empfänger. Die Kosten hierfür trägt der Mieter. Das Ausgabeverfahren läßt die Haftungsregelung Ziffer 10 unberührt.

### 10. Haftung des Mieters

Der Mieter wird die Anlage sorgfältig behandeln, vor Beschädigung und Entwendung gesichert in verschließbaren Räumen aufbewahren und nur entsprechend den bestimmungsgemäßen Gebrauch einsetzen. Für die Dauer des Mietverhältnisses trägt der Mieter das Risiko für Beschädigung oder Verlust. Im Schadensfall erstellen Vermieter und Mieter vor Ort ein gemeinsames Protokoll. Ist dies nicht erfolgt, so dokumentiert der Vermieter entweder am Aufstellungsort oder nach Rücklieferung der Mietgegenstände den Bestand bzw. den Zustand der Anlage. Schäden oder Verlust an Geräten oder Anlagenteilen, für die der Mieter haftbar ist, kann der Vermieter nach seiner Wahl durch Reparatur oder Austausch/Wiederbeschaffung zu selbstkostenpreisen beheben. Bei verspäteter Rückgabe der gemieteten Geräte hat der Mieter dem Vermieter den entstandenen Schaden (z.B. Zumietung für den nächsten Einsatz) zu ersetzen. Mindestens jedoch wird ihm ein Betrag des vereinbarten Mietpreises berechnet.

### 11. Haftung des Vermieters

Schadensersatzansprüche des Mieters - gleich welcher Art und aus welchem Rechtsgrund - sind ausgeschlossen, soweit dem Vermieter nicht Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit zur Last fällt, er wegen Fehlens zugesicherter Eigenschaft zwingend haftet oder gegen eine Vertragspflicht verstößt, die für die Erreichung des Vertragszwecks wesentlich ist.

### 12. Rückgabe der Anlage

Bei Beendigung des Einzelmietvertrages hat der Mieter die Anlage in ordnungsgemäßem Zustand unverzüglich an den Vermieter zu übergeben

### 13. Dolmetscher

Die Konferenz-Dolmetscher sind nicht im Auftrag des Vermieters tätig. Vereinbarungen sind daher mit diesen unmittelbar zu treffen. Dem Mieter wird empfohlen, nur mit erfahrenen Konferenz-Dolmetschern zusammenzuarbeiten.

### 14. Datenschutz

Die im Zusammenhang mit der Geschäftsbeziehung erhaltenen personenbezogenen Daten Mieters werden unter Beachtung der gesetzlichen Bestimmungen bei dem Vermieter oder den mit ihm verbundenen Unternehmen verarbeitet.

### 15. Schlußbestimmung

Nebenabreden, Änderungen und/oder Ergänzungen dieser Bedingungen sowie der jeweiligen Einzelverträge bedürfen der Wirksamkeit der Schriftform. Das gilt auch auf den Verzicht auf das Formerfordernis. Sollten einzelne dieser Bedingungen - gleich aus welchem Rechtsgrund - unwirksam sein oder werden, so wird dadurch die Wirksamkeit der übrigen Bedingungen nicht berührt. Gerichtsstand für alle im Zusammenhang mit diesen Bedingungen und den Einzelverträgen sich ergebenden Streitigkeiten ist der Sitz des Vermieters. Es gilt das Recht der Bundesrepublik Deutschland.